

**Uprzednie zgłoszenie koncentracji**  
**(Sprawa nr COMP/M.4397 — CVC/Ferd/SIG)**

(2006/C 280/08)

**(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

1. W dniu 10 listopada 2006 r. do Komisji wpłynęło zgłoszenie planowanej koncentracji, dokonane na podstawie art. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004<sup>(1)</sup>, zgodnie z którym przedsiębiorstwa CVC Capital Partners Group Sàrl („CVC”, Luksemburg) i Ferd AS („Ferd”, Norwegia) nabywają wspólną kontrolę w rozumieniu art. 3 ust. 1 lit. b) wymienionego rozporządzenia nad przedsiębiorstwem SIG Holding Ltd („SIG”, Szwajcaria) w drodze publicznej oferty przejęcia ogłoszonej dnia 6 listopada 2006 r., a także nad całością działalności przedsiębiorstwa Elopak AS („Elopak Target”, Norwegia) w dziedzinie produkcji opakowań kartonowych oraz nad częścią działalności tego przedsiębiorstwa w dziedzinie produkcji opakowań plastikowych w drodze zakupu akcji. W okresie poprzedzającym koncentrację przedsiębiorstwo Elopak AS jest w całości kontrolowane przez spółkę Ferd. Po przeprowadzeniu koncentracji Ferd utrzyma wyłączną kontrolę nad tą częścią działalności przedsiębiorstwa Elopak AS w dziedzinie produkcji opakowań plastikowych, która nie zostanie przeniesiona do przedsiębiorstwa Elopak Target.
2. Dziedziny działalności gospodarczej zainteresowanych przedsiębiorstw są następujące:
  - przedsiębiorstwo CVC: zarządzanie funduszami inwestycyjnymi,
  - przedsiębiorstwo Ferd: spółka dzierżąca kapitał akcyjny w różnorodnych, przedsiębiorstwach, w tym w spółce Elopak AS,
  - przedsiębiorstwo SIG: producent urządzeń do pakowania oraz opakowań kartonowych i plastikowych,
  - przedsiębiorstwo Elopak Target: producent urządzeń do pakowania oraz opakowań kartonowych i plastikowych.
3. Po wstępnej analizie Komisja uznała, zastrzegając sobie jednocześnie prawo do ostatecznej decyzji w tej kwestii, iż zgłoszona transakcja może wchodzić w zakres zastosowania rozporządzenia (WE) nr 139/2004.
4. Komisja zaprasza zainteresowane strony trzecie do przedłożenia jej ewentualnych uwag o planowanej koncentracji.

Spostrzeżenia te muszą dotrzeć do Komisji nie później niż w ciągu 10 dni od daty niniejszej publikacji. Mogą one zostać nadesłane Komisji za pomocą faksu (na nr (32-2) 296 43 01 lub 296 72 44) lub listownie, z zaznaczonym numerem referencyjnym: COMP/M.4397 — CVC/Ferd/SIG, na adres:

European Commission  
Directorate-General for Competition,  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

---

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 24 z 29.1.2004, str. 1.